



a xylem brand

Jabsco Lite Flush Belt Replacement Model 58500 Series INSTRUCTION MANUAL

- FR** Remplacement de la courroie de chasse d'eau Jabsco Lite
MANUEL D'INSTRUCTIONS
 - DE** Jabsco Lite Spülgürtel-Ersatz
GEBRAUCHSANWEISUNG
 - IT** Sostituzione della cinghia di risciacquo Jabsco Lite
MANUALE DI ISTRUZIONI
 - NL** Jabsco Lite spoelriem vervangen
HANDLEIDING
 - SE** Jabsco Lite Flush Belt Ersättning
BRUKSANVISNING
 - ES** Reemplazo de la correa de descarga de Jabsco Lite
MANUAL DE INSTRUCCIONES
-

Jabsco Lite Flush Belt Replacement - 58500 Series

Isolate the power supply to the toilet system

- FR** Débranchez l'alimentation électrique du toilette
- DE** Trennen Sie die Stromversorgung der Toilette
- IT** Scollegare l'alimentazione elettrica della toilet
- NL** Isoleer de stroomtoevoer naar het toiletsysteem
- SE** Koppla bort strömförsörjningen till toale
- ES** Aislar el retrete de la fuente de alimentación

Close inlet and outlet seacocks before carrying out maintenance

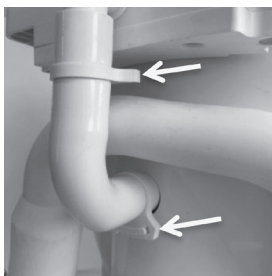
- Fermez les vannes d'arrivée et d'évacuation
- Schließen Sie die Einlass- und Auslass-Seeventile
- Chiudere i condotti di ingresso e uscita della presa a mare
- Sluit de inlaat- en uitlaatbuitenboordkranen voordat u onderhoud uitvoert
- Stäng både in- och utlopps bottenförskruvningar
- Cerrar los grifos de fondo (entrada y salida)



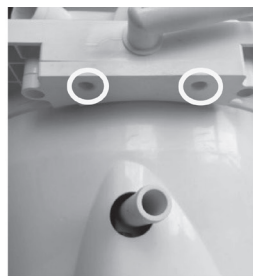
Tools Required

Phillips

Pozidriver



1. Remove clips & hose



2. Remove screws



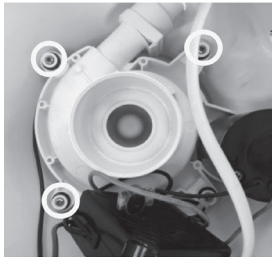
3. Twist & lift bowl



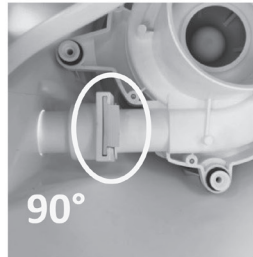
4. Remove screws



5. Remove pump



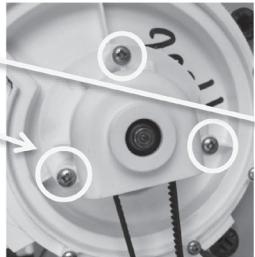
6. Remove screws



7. Turn clip 90° and remove



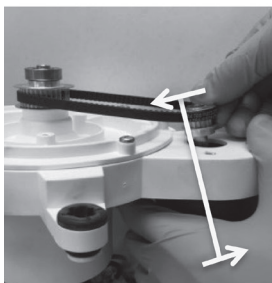
8. Remove pump



9. Remove screws



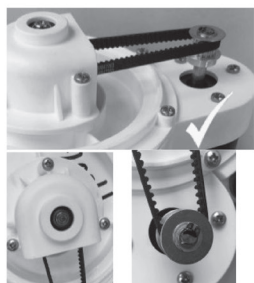
10. Remove screws



11. Tilt motor



12. Replace belt, do not use tools



13. Replace cover and screws



14. Replace waste pump



15. Replace rinse pump & control box



16. Reassemble toilet



Test System

- FR** Système de test
- DE** Prüfsystem
- IT** Sistema di prova
- NL** Teststysteem
- SE** Testsystem
- ES** Sistema de prueba

	Remplacement de la courroie Lite Flush - Série 58500	Austausch des Lite Spülrimens - Serie 58500	Sostituzione Lite Flush Belt - Serie 58500	Lite-spoelband vervangen - 58500-serie	Lite byte av utspänningsremmar - 58500-serien	Reemplazo de la banda Lite Flush - Serie 58500
	FR	DE	IT	NL	SE	ES
1	Retirer les clips et le tuyau	Clips und Schlauch entfernen	Rimuovere clip e tubo	Clips & slang verwijderen	Ta bort clips och slang	Retire los clips y la manguera
2	Retirer les vis	Schrauben entfernen	Rimuovere le viti	Schroeven verwijderen	Ta bort skruvarna	Quite los tornillos
3	Tourner et soulever le bol	Schüssel drehen und heben	Twist & lift bowl	Draai & til kom	Vrid & lyft skål	Recipiente giratorio y elevador
4	Retirer les vis	Schrauben entfernen	Rimuovere le viti	Schroeven verwijderen	Ta bort skruvarna	Quite los tornillos
5	Retirer la pompe	Pumpe entfernen	Rimuovere la pompa	Pomp verwijderen	Ta bort pumpen	Retire la bomba
6	Retirer les vis	Schrauben entfernen	Rimuovere le viti	Schroeven verwijderen	Ta bort skruvarna	Quite los tornillos
7	Tourner le clip de 90° et retirer	Clip um 90° drehen und entfernen	Ruotare la clip di 90° e rimuoverla	Clip 90° draaien en verwijderen	Vrid klämman 90° och ta bort den	Gire el clip 90° y retírelo
8	Retirer la pompe	Pumpe entfernen	Rimuovere la pompa	Pomp verwijderen	Ta bort pumpen	Retire la bomba
9	Retirer les vis	Schrauben entfernen	Rimuovere le viti	Schroeven verwijderen	Ta bort skruvarna	Quite los tornillos
10	Retirer les vis	Schrauben entfernen	Rimuovere le viti	Schroeven verwijderen	Ta bort skruvarna	Quite los tornillos
11	Moteur d'inclinaison	Kippmotor	Motore di inclinazione	Kantelmotor	Lutningsmotor	Motor de inclinación
12	Remplacer la courroie – ne pas utiliser d'outils	Riemen ersetzen – kein Werkzeug verwenden	Sostituire la cinghia – non utilizzare attrezzi	Riem vervangen – geen gereedschap gebruiken	Byt ut bältet – använd inte verktyg	Reemplace la correa, no use herramientas
13	Remettez le couvercle et les vis	Abdeckung und Schrauben ersetzen	Sostituire il coperchio e le viti	Vervang deksel en schroeven	Sätt tillbaka locket och skruvarna	Reemplace la tapa y los tornillos
14	Remplacer la pompe à déchets	Abfallpumpe ersetzen	Sostituire la pompa di scarico	Afvalpomp vervangen	Byt ut avfallspumpen	Reemplace la bomba de desechos
15	Remplacer la pompe de rinçage et le boîtier de commande	Spülpumpe und Steuerkasten ersetzen	Sostituire la pompa di risciacquo e la scatola di controllo	Vervang spoelpomp & schakelkast	Byt ut skölj pump & kontrollbox	Reemplace la bomba de enjuague y la caja de control
16	Remonter les toilettes	Toilette wieder zusammenbauen	Rimontare la toilette	Toilet weer in elkaar zetten	Sätt tillbaka toaletten	Vuelva a montar el inodoro

WARRANTY

XYLEM LIMITED WARRANTY WARRANTS THIS PRODUCT TO BE FREE OF DEFECTS AND WORKMANSHIP FOR A PERIOD OF 1 YEAR FROM DATE OF MANUFACTURE. THE WARRANTY IS EXCLUSIVE AND IN LIEU OF ANY AND ALL OTHER EXPRESS OR IMPLIED WARRANTIES, GUARANTEES, CONDITIONS OR TERMS OF WHATEVER NATURE RELATING TO THE GOODS PROVIDED HEREUNDER, INCLUDING WITHOUT LIMITATION ANY IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, WHICH ARE HEREBY EXPRESSLY DISCLAIMED AND EXCLUDED. EXCEPT AS OTHERWISE PROVIDED BY LAW, BUYER'S EXCLUSIVE REMEDY AND SELLER'S AGGREGATE LIABILITY FOR BREACH OF ANY OF THE FOREGOING WARRANTIES ARE LIMITED TO REPAIRING OR REPLACING THE PRODUCT AND SHALL IN ALL CASES BE LIMITED TO THE AMOUNT PAID BY THE BUYER HEREUNDER. IN NO EVENT IS SELLER LIABLE FOR ANY OTHER FORM OF DAMAGES, WHETHER DIRECT, INDIRECT, LIQUIDATED, INCIDENTAL, CONSEQUENTIAL, PUNITIVE, EXEMPLARY OR SPECIAL DAMAGES, INCLUDING BUT NOT LIMITED TO LOSS OF PROFIT, LOSS OF ANTICIPATED SAVINGS OR REVENUE, LOSS OF INCOME, LOSS OF BUSINESS, LOSS OF PRODUCTION, LOSS OF OPPORTUNITY OR LOSS OF REPUTATION. THIS WARRANTY IS ONLY A REPRESENTATION OF THE COMPLETE LIMITED WARRANTY. FOR A DETAILED EXPLANATION, PLEASE VISIT US AT www.xylem.com/en-us/support/, CALL OUR OFFICE NUMBER LISTED, OR WRITE A LETTER TO YOUR REGIONAL OFFICE.

RETURN PROCEDURE

Warranty returns are conducted through the place of purchase. Please contact the appropriate entity with a receipt of purchase to verify date.



a xylem brand

Xylem Inc. – USA

17942 Cowan
Irvine, CA 92614

Xylem Inc. – UK

Harlow Innovation Park,
London Road, Harlow, Essex, CM17 9LX

Xylem Inc. – CHINA

30/F Tower A, 100 Zunyi Road, Shanghai
200051

Xylem Inc. – HUNGARY KFT

2700 Cegléd
Külso-Kátai út 41

Xylem Inc. – AUSTRALIA

2/2 Capicure Drive
Eastern Creek, NSW 2766

www.xylem.com/jabco

© 2022 Xylem Inc. All rights reserved
Jabco is a trademark of Xylem Inc. or one of its subsidiaries
43010-0643 Rev. C 11/2022